Streda 19. októbra 2022

P9_TA(2022)0365

Návrh opravného rozpočtu č. 4/2022: Aktualizácia príjmov (vlastných zdrojov) a iné technické úpravy

Uznesenie Európskeho parlamentu z 19. októbra 2022 o pozícii Rady k návrhu opravného rozpočtu Európskej únie č. 4/2022 na rozpočtový rok 2022: aktualizácia príjmov (vlastné zdroje) a iné technické úpravy (12623/2022 – C9-0317/2022 – 2022/0211(BUD))

(2023/C 149/11)

Európsky parlament,

— so zreteľom na článok 314 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,

— so zreteľom na článok 106a Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu,

— so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2018/1046 z 18. júla 2018 o rozpočtových pravidlách, ktoré sa vzťahujú na všeobecný rozpočet Únie, o zmene nariadení (EÚ) č. 1296/2013, (EÚ) č. 1301/2013, (EÚ) č. 1303/2013, (EÚ) č. 1304/2013, (EÚ) č. 1309/2013, (EÚ) č. 1316/2013, (EÚ) č. 223/2014, (EÚ) č. 283/2014 a rozhodnutia č. 541/2014/EÚ a o zrušení nariadenia (EÚ, Euratom) č. 966/2012 ([1]), a najmä na jeho článok 44,

— so zreteľom na všeobecný rozpočet Európskej únie na rozpočtový rok 2022 prijatý s konečnou platnosťou 24. novembra 2021 ([2]),

— so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ, Euratom) 2020/2093 zo 17. decembra 2020, ktorým sa stanovuje viacročný finančný rámec na roky 2021 až 2027 ([3]) (nariadenie o VFR),

— so zreteľom na Medziinštitucionálnu dohodu zo 16. decembra 2020 medzi Európskym parlamentom, Radou Európskej únie a Európskou komisiou o rozpočtovej disciplíne, spolupráci v rozpočtových záležitostiach a správnom finančnom riadení, ako aj o nových vlastných zdrojoch vrátane plánu na zavedenie nových vlastných zdrojov (ďalej len „MID“) ([4]),

— so zreteľom na rozhodnutie Rady (EÚ, Euratom) 2020/2053 zo 14. decembra 2020 o systéme vlastných zdrojov Európskej únie a o zrušení rozhodnutia 2014/335/EÚ, Euratom ([5]),

— so zreteľom na návrh opravného rozpočtu č. 4/2022, ktorý prijala Komisia 1. júla 2022 (COM(2022)0350),

— so zreteľom na pozíciu k návrhu opravného rozpočtu č. 4/2022, ktorú prijala Rada 20. septembra 2022 a postúpila Európskemu parlamentu v ten istý deň (12623/2022 – C9-0317/2022),

— so zreteľom na články 94 a 96 rokovacieho poriadku,

— so zreteľom na správu Výboru pre rozpočet (A9-0240/2022),

A. keďže hlavným cieľom návrhu opravného rozpočtu č. 4/2022 je aktualizovať príjmovú stranu rozpočtu s cieľom zohľadniť najnovší vývoj, konkrétne aktualizované prognózy vlastných zdrojov pre rozpočet na rok 2022, ktoré schválil Poradný výbor pre vlastné zdroje (ACOR) 23. mája 2022, a aktualizovať ďalšie príjmy, ako je príspevok Spojeného kráľovstva, pokuty a iné;

([1]) Ú. v. EÚ L 193, 30.7.2018, s. 1.
([2]) Ú. v. EÚ L 45, 24.2.2022, s. 1.
([3]) Ú. v. EÚ L 433 I, 22.12.2020, s. 11.
([4]) Ú. v. EÚ L 433 I, 22.12.2020, s. 28.
([5]) Ú. v. EÚ L 424, 15.12.2020, s. 1.

Streda 19. októbra 2022

B. keďže návrh opravného rozpočtu č. 4/2022 obsahuje aj dve osobitné úpravy týkajúce sa výdavkov, ktoré zodpovedajú úprave rozpočtovej nomenklatúry v nadväznosti na návrh Komisie týkajúci sa REPowerEU z 18. mája 2022 ([6]) a rozšíreniu mandátu Eurojustu na zhromažďovanie a uchovávanie dôkazov o vojnových zločinoch ([7]); keďže sa nepožadujú žiadne dodatočné viazané ani platobné rozpočtové prostriedky;

C. keďže Európsky parlament vždy zastával názor, že návrh opravného rozpočtu by mal mať len jeden účel;

1. berie na vedomie návrh opravného rozpočtu č. 4/2022 v znení, v akom ho predložila Komisia;

2. upozorňuje najmä na zvýšenie skutočných vlastných zdrojov o 3 573,9 milióna EUR; pripomína, že treba urýchliť zavedenie nových vlastných zdrojov v súlade s plánom stanoveným v MID, najmä aby dodatočné príjmy vyplývajúce z nových vlastných zdrojov boli dostatočné na pokrytie aspoň splácania nákladov na nástroj obnovy;

3. zdôrazňuje, že Európsky parlament zatiaľ nezaujal pozíciu k návrhu kapitoly REPowerEU Mechanizmu na podporu obnovy a odolnosti (RRF); zdôrazňuje preto, že navrhovanou zmenou rozpočtovej nomenklatúry nie je dotknutý legislatívny výsledok;

4. vyjadruje poľutovanie nad tým, že Komisia sa napriek naliehaniu Európskeho parlamentu rozhodla predložiť prvky súvisiace s aktualizáciou príjmov spolu s ďalšími prvkami súvisiacimi s prebiehajúcimi rokovaniami; opakuje, že v záujme lepšieho rešpektovania výsad rozpočtového orgánu by Komisia mala predložiť návrh opravného rozpočtu len na jeden účel a nespájať v jednom návrhu opravného rozpočtu viaceré účely;

5. oceňuje urýchlené prijatie nariadenia (EÚ) 2022/838, ktorým sa rozširuje mandát Eurojustu na podporu Ukrajiny pri zhromažďovaní, uchovávaní a analýze dôkazov týkajúcich sa vojnových zločinov v dôsledku brutálnej a neodôvodnenej ruskej agresie; namieta však proti plánovanému použitiu vnútorných presunov v rámci tej istej oblasti politiky neskôr v priebehu roka na financovanie pracovných miest navrhovaných v tomto návrhu opravného rozpočtu; v tejto súvislosti zdôrazňuje, že v okruhu 2b sú dostatočné rezervy; okrem toho opäť potvrdzuje svoju dlhodobú pozíciu, že na zvyšujúce sa úlohy a zodpovednosti agentúr musia byť pridelené zodpovedajúce nové zdroje;

6. schvaľuje pozíciu Rady k návrhu opravného rozpočtu č. 4/2022;

7. poveruje svoju predsedníčku, aby vyhlásila opravný rozpočet č. 4/2022 za prijatý s konečnou platnosťou a aby zabezpečila jeho uverejnenie v *Úradnom vestníku Európskej únie*;

8. poveruje svoju predsedníčku, aby postúpila toto uznesenie Rade, Komisii, ako aj národným parlamentom.

([6]) COM(2022)0231, 18.5.2022

([7]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2022/838 z 30. mája 2022, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) 2018/1727, pokiaľ ide o uchovanie, analýzu a ukladanie dôkazov v Eurojuste v súvislosti s genocídou, trestnými činmi proti ľudskosti, vojnovými zločinmi a súvisiacimi trestnými činmi (Ú. v. EÚ L 148, 31.5.2022, s. 1).